

## CHAPTER 3. CARTOGRAPHIC MATERIALS

### 3.1. Title and Statement of Responsibility Area

#### 3.1B1. Transcribe the title proper as instructed in 1.1B.

245 00 \$a Zhonghua Renmin Gongheguo fen sheng di tu ji

245 00 \$a 中华人民共和国分省地图集

245 00 \$a Beijing jiao tong di li zhi nan

245 00 \$a 北京交通地理指南

245 00 \$a Zhongguo cheng xiang jiao tong lu you tu ce

245 00 \$a 中国城乡交通旅游图册

245 00 \$a Zhongguo xing che di tu ce

245 00 \$a 中国行车地图册

245 00 \$a Dai Nihon dokushi chizu

245 00 \$a 大日本讀史地圖

245 00 \$a Chosŏn sidae chibang chido

245 00 \$a 朝鮮時代地方地圖

245 00 \$a Ku Hanmal Hanbando chihyŏngdo

245 00 \$a 舊韓末韓半道地形圖

245 00 \$a 3-chawŏn, Sŏul-si kyot'ong chido

245 00 \$a Ch'ogŭn Pukhan omanbun chi il chihyŏngdo

245 00 \$a 最近北韓五萬分之一地形圖

245 00 \$a Ŭngyong chijilto. \$p Ponggye

245 00 \$a 應用地質圖. \$p 鳳溪

If the title proper is not taken from the chief source of information, give the source of the title in a note (see 3.7B3).

#### 3.1C1. Give immediately following the title proper the appropriate general material designation as instructed in 1.1C.

245 00 \$a Tōhoku Kyūshū chinetsu shigenzu \$h [electronic resource] = \$b Geothermal

resources map of Tohoku and Kyushu

245 00 \$a Munchon, North Korea \$h [electronic resource] : \$b digital image city map

### **3.1D. Parallel titles**

**3.1D1.** Transcribe parallel titles as instructed in 1.1D.

245 00 \$a Qinghai Sheng di tu ce = \$b Qinghaishengdituce

245 00 \$a 青海省地图册 = \$b Qinghaishengdituce

245 00 \$a Zhongguo di tu = \$b Atlas of China

245 00 \$a 中国地图 = \$b Atlas of China

245 00 \$a Nei Menggu Zizhiqu di tu ce = \$b Neimongol Zizhiqu dituce

245 00 \$a 内蒙古自治区地图册 = \$b Neimongol Zizhiqu dituce

245 00 \$a Beijing xing che zhi nan = \$b Driving guide in Beijing

245 00 \$a 北京行车指南 = \$b Driving guide in Beijing

245 00 \$a Nihon chizuchō = \$b Japan atlas

245 00 \$a 日本地圖帳 = \$b Japan atlas

245 00 \$a Suchi chizu 25000 (chimei kokyo shisetsu). \$p Zenkoku \$h [electronic resource] = \$b Digital map 25000 (geographical names & public facilities). \$p All Japan

245 00 \$a Taehan Min'guk chido = \$b The standard atlas of Korea

245 00 \$a 大韓民國地圖 = \$b The standard atlas of Korea

245 00 \$a Taegu = \$b Taqiu

245 00 \$a Kūmjōng-gu haengjōng chido = \$b Geumjeong-gu administration map

### **3.1E. Other title information**

**3.1E1.** Transcribe other title information as instructed in 1.1E.

245 00 \$a Shanghai Shi di tu ce : \$b gong zhong cha xun tu

245 00 \$a 上海市地图册 : \$b 公众查询图

245 00 \$a Nihon bunken chizu chimei sōran, 1997 : \$b kōkyō kikan, chikeizu sakuin,

jidōsha rosen eigyō kiroteizu

245 00 \$a 日本分県地図地名総覧, 1997 : \$b 公共機関, 地形図索引, 自動車路線営業キロ程図

**3.1E2.** If the title proper does not include an indication of the geographic area covered by the item and if the other title information does not include such an indication or if there is no other title information, supply, as other title information, a word or brief phrase indicating the area covered.

245 00 \$a Outline development plan : \$b [Hong Kong & Kowloon].

245 00 \$a Palto chido ch'ongnon : \$b [Chosŏn].

245 00 \$a Chizuchō.

245 00 \$a 地図帖.

245 00 \$a Shakaika chizuchō.

245 00 \$a 社会科地図帳.

### **3.1F. Statements of responsibility**

**3.1F1.** Transcribe statements of responsibility relating to persons or bodies as instructed in 1.1F.

245 00 \$a Map of the People's Republic of China / \$c compiled & published by the Cartographic Publishing House = Zhonghua Renmin Gongheguo di tu / Di tu chu ban she bian ji chu ban.

245 00 \$a Map of the People's Republic of China / \$c compiled & published by the Cartographic Publishing House = 中华人民共和国地图 / 地图出版社编辑出版.

245 00 \$a Zhongguo li shi di tu ji / \$c Zhongguo she hui ke xue yuan zhu ban : Tan Qixiang zhu bian = The historical atlas of China / sponsor, Chinese Academy of Social Sciences ; chief editor, Tan Qixiang.

245 00 \$a 中国历史地图集 / \$c 中国社会科学院主办 ; 譚其驥主編 = The historical atlas of China / sponsor, Chinese Academy of Social Sciences ; chief editor, Tan Qixiang.

245 00 \$a Chikyū kansoku eisei Randosatto Nihon Rettō chizuchō = \$b Landsat atlas, Japan / \$c kanshū Sakata Toshifumi, Nakano Takamasa ; konpyūta gazō shori Tokai Daigaku Jōhō Gijutsu Sentā.

245 00 \$a 地球観測衛星ランドサット日本列島地図帖 = \$b Landsat atlas, Japan / \$c

監修坂田俊文, 中野尊正 ; コンピュータ画像処理東海大学情報技術センター.  
一.

245 00 \$a Dai Nihon dokushi chizu / \$c Yoshida Tōgo cho ; Ashida Koreto shūho.

245 00 \$a 大日本讀史地圖 / \$c 吉田東伍著 ; 蘆田伊人修補.

245 00 \$a Sudokwŏn toro chido / \$c Wŏn Kyōng-nyŏl p'yŏn.

**3.1F2.** Add a word or short phrase to the statement of responsibility if the relationship between the title and the person(s) or body (bodies) named in the statement is not clear.

245 00 \$a Nihon bunken chizu chimei sōran, 1997 / \$c [henshu] Jinbunsha Henshūbu.

245 00 \$a 日本分県地図地名総覧, 1997 / \$c [編集] 人文社編集部.

245 00 \$a Gansu Sheng di tu ce = \$b Gansu Sheng dituce / \$c Zhongguo di tu chu ban she [bian zhi]

245 00 \$a 甘肅省地圖冊 = \$b Gansu Sheng dituce / \$c 中国地图出版社 [编制]

### **3.1G. Items Without a Collective Title**

**3.1G2.** In describing as a unit a cartographic item lacking a collective title, transcribe the titles of the individual parts as instructed in 1.1G3.

245 10 \$a P'yŏngt'aek-si chŏndo ; \$b P'yŏngt'aek-si chuyobu

245 10 \$a 평택시전도 ; \$b 평택시주요부

300 ## \$a 2 maps on 1 sheet : \$b both sides, col. ; \$c 58 x 89 cm. and 89 x 59 cm., sheet 94 x 64 cm.

### **3.1G5.**

If a cartographic item lacking a collective title consists of a large number of physically separate parts, supply a collective title as instructed in 3.1B4.

245 00 \$a [Hong Kong, Kowloon, New Territories, and Islands topographic maps]

245 00 \$a [Chosŏn chido]

245 00 \$a [朝鮮地圖]

## **3.2. Edition Area**

### **3.2B. Edition statement**

**3.2B1.** Transcribe a statement relating to an edition of a work that contains differences from other editions of that work, or to a named reissue of a work, as instructed in 1.2B.

### **CHINESE EDITIONS**

250 ## \$a Di 1 ban.

250 ## \$a 第 1 版.

250 ## \$a Di 4 ban, zui xin ban, quan xin gai ban.

250 ## \$a 第 4 版, 最新版, 全新改版.

250 ## \$a Di 1 ban, 2005 xin ban.

250 ## \$a 第 1 版, 2005 新版.

250 ## \$a Di 10 ban, chang xiao ban.

250 ## \$a 第 10 版, 畅销版.

### **JAPANESE EDITIONS**

250 ## \$a Heisei 9-nenban.

250 ## \$a 平成 9 年版.

250 ## \$a Shinsōban.

250 ## \$a 新装版.

250 ## \$a CD-ROM ban.

250 ## \$a CD-ROM 版.

### **KOREAN EDITIONS**

250 ## \$a Che 3-p'an.

250 ## \$a 第 3 版.

250 ## \$a Kūmyangp'an.

250 ## \$a 금양판.

250 ## \$a Kaejōng chūngbop'an.

250 ## \$a 개정증보판.

250 ## \$a T'ūkpyōl kihoekp'an.

250 ## \$a 특별기획판.

**3.2B4.** If an edition statement appears in more than one language or script, transcribe the statement that is in the language or script of the title proper. If this criterion does not apply, transcribe the statement that appears first.

Optionally, transcribe the parallel statement(s), each preceded by an equals sign.

245 00 \$a Map of the People's Republic of China / \$c compiled & published by the Cartographic Publishing House = Zhonghua Renmin Gongheguo di tu / Di tu chu ban she bian ji chu ban.

245 00 \$a Map of the People's Republic of China / \$c compiled & published by the Cartographic Publishing House = 中华人民共和国地图 / 地图出版社编辑出版.

250 ## \$a 1st ed., Mar. 1984 = \$b Di 1 ban, 1984 nian 3 yue.

250 ## \$a 1st ed., Mar. 1984 = \$b 第1版, 1984年3月

### **3.3. Mathematical and Other Material Specific Details Area**

#### **3.3B. Statement of scale**

**3.3B1.** Give the scale of a cartographic item as a representative fraction expressed as a ratio (1: ). Precede the ratio by *Scale*. Give the scale even if it is already recorded as part of the title proper or other title information.

255 ## \$a Scale 1:1,100,000.

#### **3.4. Publication, Distribution, etc., Area**

##### **3.4D. Name of publisher, distributor, etc.**

**3.4D1.** Give the name of the publisher, etc., and optionally the distributor, as instructed in 1.4D.

260 ## \$a Beijing : \$b Zhongguo di tu chu ban she

260 ## \$a 北京 : \$b 中国地图出版社

260 ## \$a Nagasaki : \$b Ōhata Bunjiemon

260 ## \$a 長崎 : \$b 大畠文次衛門

260 ## \$a Tokyo : \$b Jinbunsha

260 ## \$a 東京 : \$b 人文社

260 ## \$a Söul-si : \$b Söul Taehakkyo Kyujanggak  
260 ## \$a 서울시 : \$b 서울大學校奎章閣

### 3.5. Physical Description Area

**3.5B1.** Give the extent of a cartographic item. In the case of atlases and globes, give the number of physical units. In the case of other cartographic items, give the number of maps, etc. Use arabic numerals and one of the following terms. If the item is a manuscript, precede the term by *ms.*

300 ## \$a 1 globe

300 ## \$a 1 map

300 ## \$a 1 jigsaw puzzle

300 ## \$a 1 ms. map

300 ## \$a 10 maps

300 ## \$a 1 view

If the sheets or parts of an item are very numerous and the exact number cannot be readily ascertained, give an approximate number.

300 ## \$a ca. 800 maps

### 3.5C. Other Physical details

**3.5C4.** Give the number of maps in an atlas as instructed in 2.5C.

300 ## \$a 1 atlas (1 v. (various pagings)) : \$b maps

300 ## \$a 1 atlas (64 p.) : \$b col. ill., col. maps

300 ## \$a 1 atlas (15, 59 p., [4] folded leaves of plates) : \$b 4 col. maps

**3.5C5. Colour.** If the item is coloured or partly coloured, indicate this. Disregard coloured matter outside a map, etc., border.

300 ## \$a 1 atlas ([56] p.) : \$b col. ill., col. maps

300 ## \$a 4 maps : \$b 2 col.

300 ## \$a 1 globe : \$b col.

300 ## \$a 15 maps : \$b some col.

**3.5C7. Material.** Give the material of which the item is made if it is considered to be significant (e.g., if a map is printed on a substance other than paper).

300 ## \$a 1 map : \$b col., plastic

300 ## \$a 1 map : \$b col., silk

### 3.5D. Dimensions

**3.5D1.** ... If a map, etc., is printed with an outer cover within which it is intended to be folded or if the sheet itself contains a panel or section designed to appear on the outside when the sheet is folded, give the sheet size in folded form as well as the size of the map, etc.

300 ## \$a 1 map : \$b col. ; \$c 67 x 90 cm., folded to 17 x 19 cm.

**3.5D2. Atlases.** Give the dimensions of an atlas as instructed in 2.5D.

300 ## \$a 1 atlas (33 leaves) : \$b chiefly col. ill., col. maps ; \$c 59 cm.

### 3.6. Series Area

**3.6B1.** Record each series statement as instructed in 1.6.

440 #0 \$a Zhongguo gen shen xi lie di tu ce

440 #0 \$a 中国根深系列地图册

440 #0 \$a Hubei sheng shi, zhou ji zhi guan shi xi lie tu

440 #0 \$a 湖北省市洲际之冠世系列图

440 #0 \$a Nihon chizu senshū

440 #0 \$a 日本地圖選集

490 1# \$a Series = \$a Zu bie ; \$v HM50HFC

490 1# \$a Series = \$a 组别 ; \$v HM50HFC

810 1# \$a Hong Kong (China). \$b Lands Dept. \$b Survey and Mapping Office. \$t Series ; \$v HM50HFC

440 #0 \$a Munhwa chido ; \$v 1

440 #0 \$a 문화지도 ; \$v 1

### 3.7. Note Area

**3.7B1. Nature and scope of the item.** Make notes on the nature or scope of a cartographic item unless it is apparent from the rest of the description. Also make a note on unusual or unexpected features of the item.

500 ## \$a Military topographic maps of Beijing area, China.

500 ## \$a Shows mountains, rivers, coasts, islands, towns, villages, roads, passes, drainage, and settlement patterns of Guangdong Province, including the Leizhou Peninsula and Hainan Island.

500 ## \$a Shows 24 provinces of China, including Taiwan. Also shows Korea and Japan.

500 ## \$a Shows administrative divisions and road network of Geumjeong-gu, Pusan, Korea.

500 ## \$a This map depicts the streets, temples, shrines, lakes and harbor of Nagasaki. In the harbor, ships from foreign countries are identified, namely ships from China and Holland. The location of the foreign colonies of Holland and China are also identified.

500 ## \$a Shows South and North Korea as a whole.  
(*Item entitled: Taehan Min'guk chōndo, 대한민국전도*)

**3.7B4. Variations in title.** Make notes on titles borne by the item other than the title proper. Optionally, give a romanization of the title proper.

500 ## \$a Sheets individually titled at top margin, e.g. Chang Ping Xian.

500 ## \$a Sheets individually titled at top margin, e.g. 昌平县.

500 ## \$a Each sheet individually titled in Chinese and English at top margin, e.g. Hubei Sheng di tu = Map of Hubei Province.

500 ## \$a Each sheet individually titled in Chinese and English at top margin, e.g. 湖北省地图 = Map of Hubei Province.

500 ## \$a Title on case spine : Hizen Nagasaki zu.

500 ## \$a Title on case spine : 肥前長崎圖.

500 ## \$a Sheets separately titled in Hangul, Hancha, and romanization; and numbered, e.g. Illyōn pōnho, Toyōp pōnho NK52-7-30.

**3.7B6. Statements of responsibility.** Make notes on variant names of persons or bodies named in statements of responsibility if these are considered to be important for identification. Give statements of responsibility not recorded in the title and statement of responsibility area. Make notes on persons or bodies connected with a work, or significant persons or bodies connected with previous editions and not already named in the description.

500 ## \$a Maps copied and enlarged from: Zhongguo fen sheng di tu / Beijing di tu chu ban she. 1964.

500 ## \$a Maps copied and enlarged from: 中国分省地图 / 北京地图出版社. 1964.

**3.7B7. Edition and history.** Make notes relating to the edition being described or to the history of the cartographic item.

500 ## \$a Revised edition of the map originally drawn by Huang Qianren in 1767.

500 ## \$a Revised edition of: Quan guo jiao tong ying yun xian lu li cheng shi yu tu.

500 ## \$a “Supersedes China: provisional atlas of Communist administrative units, published in 1959.”

500 ## \$a Earlier sheets produced by Republic of Korea Army Map Service.

500 ## \$a Edition statement varies: Che 1-p’an = Ed. 1-KAMC – P’ansu 2-KAMC = Ed. 2-KAMC – P’ansu 3-KAMC = Ed. 3-KAMC.

**3.7B9. Publication, distribution, etc.** Make notes on publication, distribution, etc., details that are not included in the publication, distribution, etc., area and are considered to be important.

500 ## \$a One written insert is a brief preface, supplied by the publisher. The date and place of publication are found here.

500 ## \$a Originally published: [Tokyo] : Japan Rikuchi Sokuryōbu, Meiji 44 [1911]

**3.7B10. Physical description.** Make notes on important physical details that are not included in the physical description area, especially if these affect the use of the item. If the item is a photoreproduction and the general term (photocopy) is used in the physical description area (see 3.5C3), give the generic name of the process, if it is likely to affect the use of the item (e.g., when it is a blueline print). ...

500 ## \$a Blueprint.

500 ## \$a Bound in vellum.

500 ## \$a Wood block print.

500 ## \$a 2 folded col. maps in pocket.

**3.7B11. Accompanying material.** Make notes on the location of accompanying material if appropriate. Give details of accompanying material neither mentioned in the physical description area nor given a separate description (see 1.5E).

500 ## \$a Accompanied by text: Explanation of the map of tourist geological resources of China. 23 p. ; 26 cm.

500 ## \$a Accompanied by text: Zhongguo yan rong huan jing di zhi tu 1:5 000 000 shuo ming shu. 60 p. ; 26 cm.

500 ## \$a Accompanied by text: 中国岩溶环境地质图 1:5 000 000 说明书. 60 p. ; 26 cm.

500 ## \$a Accompanied by: Zhonghua Renmin Gongheguo ji qi pi lin hai qu di si ji di zhi tu shuo ming shu. 61 p. : maps ; 38 cm.

500 ## \$a Accompanied by: 中华人民共和国及其毗邻海区第四纪地质图说明书. 61 p. : maps ; 38 cm.

500 ## \$a Accompanied by : "Zenkoku todōfuken shiku chōson-betsu" jinkō, setaisū, menseki ichiran ; Zenkoku shichōson henkō ichiran.

500 Accompanied by : "全国都道府県市区町村別" 人口, 世帯数, 面積一覽 ; 全国市町村變更一覽.

500 ## \$a Accompanied by text: Ūngyong chijilto sōlmyōngsō, Ulchin chiyōk = Explanatory text applied geological maps, the Uljin area. 58, 21 p. ; 26 cm.

500 ## \$a Accompanied by text: 應用地質圖說明書蔚珍地域 = Explanatory text applied geological maps, the Uljin area. 58, 21 p. ; 26 cm.

**3.7B12. Series.** Make notes on series data that cannot be given in the series area.

500 ## \$a "Sōji che 710-ho."

*Series authority record:*

130 #0 \$a Sōji (Kungnip Haeyang Chosawōn)

\$a 서지 (Kungnip Haeyang Chosawŏn)  
430 #0 \$a Pub. (Kungnip Haeyang Chosawŏn)  
667 ## \$a Give as a quoted note.

**3.7B18. Contents.** If a collection of maps is described as a unit (see 3.0J), make notes on the state of the collection at the time of description and indicate the composition of the complete collection if possible. Give variations between sheets in the collection. Complete this note when the collection is complete.

List the contents of an item, either selectively or fully, including: insets; maps, etc., printed on the verso of a map, etc., sheet; illustrations, etc. Make notes on maps, insets, etc., on the recto before those on the verso of a sheet. Give the scale of insets, etc., if it is consistent. If the insets, etc., are numerous and/or minor, make a note in general terms.

500 ## \$a Corresponding pairs of Landsat images and maps on facing pages.

500 ## \$a Includes index.

500 ## \$a Includes location map and inset of "South China Sea Islands."

500 ## \$a Index to cho and chome names on verso of maps.

500 ## \$a Furoku: Zenkoku sōgō kaihatsu keikakuzu, Nihon toshi bunpuzu.

500 ## \$a 付録 : 全国総合開発計画図, 日本都市分布図.

500 ## \$a Includes: Chŏn'guk sigado, kungnip kongwŏn tŭngsan chido.

500 ## \$a Includes roads, distance tables, and descriptive text about each province and major city.

500 ## \$a "Digital, sinp'yŏn, GPS iyong toro chosa"—Cover.

500 ## \$a Based on maps, at scale of 1:5,000 and 1:10,000, by Kungnip Chiriwŏn.

500 ## \$a Based on maps, at scale of 1:5,000 and 1:10,000, by 국립지리원.

**Compiled by: Wen-Ling Liu, Indiana University**

**Transcribed by: Youngsook Park and Philip Melzer, Library of Congress**

**Reviewed and updated by: Richard Fox, Tammy Tak-Yee Wong, and Min Zhang,  
Geography and Map Division, Library of Congress**

**Edited by: Philip Melzer, Library of Congress**

**January 3, 2006**